Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix	NCEB
CLUB 2	Rolling Aventicum	NCEB

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	03.10.2021
Start / Beginn Début / Inizio	08:00	End / Ende Fin / Fine	08:54
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	TFNT01		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	63

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211161	SCHMOCKER Alan	
Official scorer Marqueur	94140	BREGNARD Alain	
Referee 1 Arbitre 1	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 2 Arbitre 2	2215	SCHAFFNER Yves	
Tech, Director Directeur tech.	206011	POCHON Christian	

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
3	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Buix

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	NEUENSCHWANDER Léo				214054
28	A	BOECHAT Nathan				217150
68	G	FRIDEZ Lucas	X	X	X	214056
1	G	BEURET Killian				218861
13		MICHEL Mathéo				215295
35		OEUVRAY Oscar				216087
18		BIERI Julia				218863
22		COURBAT Owen				217289
8		GUENAT Damien				221138
87		ALTHAUS Jérémie				216961
3		HOSTETTLER Sami				217145
88		SCHMIDLIN Ariste				219747
24		HOSTETTLER Fanye				219746
15		FRIDEZ Justin				215182

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	NICOULIN Arnaud		209429

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
11:56	71	15	1				
19:28	71	68	2				
20:36	28	13	3				
				TOTAL			3
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
18:15	15	2	20:15	H
23:15	88	2	25:15	B2
26:19	87	2	28:19	A
TOTAL			6 min	

2 Rolling Aventicum

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
21	C	MARCHAND Nolan				217135
70	A	CHUARD Hugo				219349
30	G	THEVOZ Simon	X	X	X	214177
	G					
41		LINIGER Fabian				220068
15		BALLAMAN Samuel				214215
77		BERNARD Marilyn				218323
89		RUFFIEUX Nathan				220098
96		STÄHLIN Théo				218210
38		CARREL Soraya				219035
99		CHASSOT Esteban				218153
22		TRINCHAN Mathieu				216357
50		SCHORNOZ Zachary				217567

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	SIMONET Kylian		210048

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
21:16	99	41	1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
13:32	99	2	15:32	A
TOTAL			2 min	